



Pou Piblikasyon Imedya: 31/08/2022

GOUVÈNÈ KATHY HOCHUL

## GOUVÈNÈ HOCHUL BAY NOUYÒKÈ YO MIZAJOU SOU PWOGRE ETA A FÈ NAN KONBAT COVID-19

*Gouvènè a ankouraje Nouyòkè yo pou kontinye itilize zouti yo pou pwoteje ak trete kont COVID-19 la: Vaksen yo, dòz rapèl yo, tès ak tretman an*

*Yo te rapòte 13 lanmò nan tout eta a yè*

Jodi a, Gouvènè Kathy Hochul te bay Nouyòkè yo mizajou sou pwogrè eta a nan konbat COVID-19.

"Pandan n ap antre nan sezon lekòl la, Nouyòkè yo ta dwe rete vijilan pou yo kenbe tèt yo ak pwòch yo an sante", **Gouvènè Hochul te deklare.** "Pran avantaj vaksen an ak dòz rapèl yo lè w rete ajou sou dòz yo. Fè tès anvan rasanbleman oswa anvan w vwayaje epi si ou teste pozitif, pale ak doktè ou sou opsyon tretman potansyèl yo."

Administrasyon Manje ak Medikaman (Food and Drug Administration, FDA) a te bay otorizasyon jodi a pou sèvi ak ijans pou alafwa dòz rapèl Moderna ak Pfizer. Sant pou Kontwòl ak Prevansyon Maladi yo ka apwouve dòz rapèl sa yo pou distribisyon yo apati vandredi epi bay Nouyòkè yo plis pwoteksyon menm kont COVID-19 avan sezon otòn lan.

Enfòmasyon jodi a rezime an brèf anba la a:

- **Kantite ka pou Chak 100 Mil Moun - 22.27**
- **Kantite ka pou Chak 100 Mil Moun an Mwayèn sou 7 Jou - - 20.88**
- **Rezilta Tès yo te Rapòte yo - 81,009**
- **Total Pozitif - 4,352**
- **Pousantaj Pozitif - 4.81%\*\***
- **Pousantaj Pozitif an Mwayèn sou 7 Jou - 5.88%\*\***
- **Kantite Pasyan Ki Entène Lopital - 2,332 (+3)**
- **Kantite Pasyan ki Fèk Entène - 415**
- **Pasyan nan Inite Swen Entansif (ICU) - 241 (-7)**
- **Pasyan nan Inite Swen Entansif (ICU) avèk Entibasyon - 89 (-5)**
- **Total Egzeyat - 336,923 (+363)**

- **Nouvo ka lanmò etablisman swen sante yo rapòte atravè HERDS - 13**
- **Kantite ka lanmò total etablisman swen sante yo rapòte atravè HERDS - 57,641**

\*\* Akòz chanjman nan règleman sou rapòtès la Depatman Sante ak Sèvis Sosyal (HHS) federal la fè ak plizyè lòt faktè, mezi ki pi fyab pou evalye enpak viris la sou yon kominote se ka pou chak 100,000 done -- se pa pousantaj pozitivite.

Sistèm Done Repons Elektwonik sou Sante a (Health Electronic Response Data System, HERDS), se yon sous done DOH Eta NY ki kolekte done sou lanmò pa jou ki konfime nan lopital, mezon retrèt ak etablisman swen adilt yo rapòte yo sèlman.

**Nòt Enpòtan:** Anvigè apati lendi 4 avril, Depatman Sante ak Sèvis Sosyal (Department of Health and Human Services, HHS) federal la p ap egzije ankò enstalasyon tès ki itilize antijèn rapid COVID-19 pou rapòte rezilta negatif. Pa konsekan, mezi pousantaj pozitif Eta New York la pral kalkile nan itilize sèlman rezilta PCR ke yo rapòte nan laboratwa. Tès antijèn pozitif yo pral toujou rapòte bay Eta New York epi rapòte nouvo ka chak jou ak ka pou chak 100 mil pral kontinye gen ladan tès PCR ak antijèn yo. Akòz chanjman sa ak lòt faktè, sa gen ladan chanjman nan pratik tès yo, mezi ki pi fyab pou evalye enpak viris la sou yon kominote se ka pou chak 100,000 done -- se pa pousantaj pozitivite.

- **Total ka lanmò CDC a rapòte epi konpile - 73,676**

Kantite ka mwayen pa popilasyon 100 mil moun sou 7 jou pou chak rejyon se konsa:

<b>REJYON</b>	<b>Dimanch 28 out 2022</b>	<b>Lendi 29 out 2022</b>	<b>Madi 30 out 2022</b>
Capital Region	17.58	18.00	17.57
Central New York	18.27	18.27	18.51
Finger Lakes	12.88	13.26	13.55
Long Island	26.33	26.38	25.99
Mid-Hudson	21.33	21.45	21.40
Mohawk Valley	20.61	20.69	20.52
New York City	25.95	25.34	24.87
North Country	20.22	20.56	20.83
Southern Tier	17.56	18.66	19.54
Western New York	17.87	18.52	18.12
<b>Nan tout Eta a</b>	<b>22.78</b>	<b>22.68</b>	<b>22.42</b>

Pousantaj rezilta tèz pozitif an mwayèn sou 7 jou nan chak rejyon ke yo rapòte pandan twa dènye jou yo repati konsa\*\*:

Rejyon	Dimanch 28 out 2022	Lendi 29 out 2022	Madi 30 out 2022
Capital Region	16.37	16.55	17.47
Central New York	18.66	18.96	19.03
Finger Lakes	12.59	12.42	11.93
Long Island	25.51	25.07	25.10
Mid-Hudson	19.85	19.79	19.70
Mohawk Valley	19.78	18.78	18.07
New York City	23.18	22.87	22.39
North Country	19.91	19.95	19.50
Southern Tier	20.76	20.78	20.60
Western New York	18.28	17.85	18.05
<b>Nan tout Eta a</b>	<b>21.34</b>	<b>21.09</b>	<b>20.88</b>

\*\* Akòz chanjman nan règleman sou rapò tèz la Depatman Sante ak Sèvis Sosyal (HHS) federal la fè ak plizyè lòt faktè, mezi ki pi fyab pou evalye enpak viris la sou yon kominote se ka pou chak 100,000 done -- se pa pousantaj pozitivite.

Pousantaj rezilta tèz pozitif pou yon mwayèn 7 jou nan chak minisipalite Vil New York yo ke yo rapòte pandan twa dènye jou yo repati konsa \*\*:

Minisipalite nan NYC	Dimanch 28 out 2022	Lendi 29 out 2022	Madi 30 out 2022
Bronx	6.96%	6.86%	6.74%
Kings	3.89%	3.85%	3.21%
New York	4.98%	4.98%	4.85%
Queens	7.01%	6.87%	6.70%
Richmond	5.83%	5.66%	5.67%

\*\* Akòz chanjman nan règleman sou rapò tèz la Depatman Sante ak Sèvis Sosyal (HHS) federal la fè ak plizyè lòt faktè, mezi ki pi fyab pou evalye enpak viris la sou yon kominote se ka pou chak 100,000 done -- se pa pousantaj pozitivite.

Yè, te gen 4,352 Nouyokè ki te teste pozitif pou COVID-19 la nan Eta New York, sa ki fè kantite total la vin 5,920,512. Yon repatisyon jewografik prezante konsa:

Konte	Total Pozitif	Nouvo Pozitif
Albany	71,218	71
Allegany	9,895	7
Broome	52,912	43
Cattaraugus	17,633	33
Cayuga	18,471	18

Chautauqua	26,997	25
Chemung	24,192	17
Chenango	10,721	16
Clinton	20,119	14
Columbia	12,239	10
Cortland	12,090	6
Delaware	9,174	10
Dutchess	75,479	45
Erie	246,890	188
Essex	6,854	2
Franklin	10,920	6
Fulton	14,805	15
Genesee	15,237	5
Greene	9,923	7
Hamilton	995	1
Herkimer	15,983	11
Jefferson	23,757	22
Lewis	6,798	10
Livingston	13,179	8
Madison	15,288	9
Monroe	176,002	90
Montgomery	13,621	12
Nassau	487,367	365
Niagara	55,125	37
NYC	2,757,563	1,892
Oneida	62,722	57
Onondaga	130,500	99
Ontario	23,508	21
Orange	124,090	105
Orleans	9,693	4
Oswego	30,953	40
Otsego	12,019	13
Putnam	28,040	23
Rensselaer	37,901	41
Rockland	106,830	72
Saratoga	55,742	47
Schenectady	39,573	32
Schoharie	5,910	7
Schuyler	4,001	1
Seneca	6,845	6
St. Lawrence	24,190	25

Steuben	23,011	12
Suffolk	503,071	391
Sullivan	21,727	28
Tioga	12,660	9
Tompkins	23,992	37
Ulster	38,114	34
Warren	16,768	20
Washington	14,179	12
Wayne	19,828	16
Westchester	299,936	195
Wyoming	9,274	5
Yates	3,988	5

Anba a gen done ki montre konbyen moun ki entène ki te teste pozitif pou COVID-19 ke yo te admèt pou COVID-19/konplikasyon COVID-19 ak konbyen ke yo te admèt pou kondisyon ki pa COVID-19:

Rejyon	Pasyan COVID-19 yo aktyèlman entène	Admisyon akòz COVID oswa konplikasyon COVID	Pousantaj (%) admisyon akòz COVID oswa konplikasyon COVID	Admèt kote COVID pa enkli kòm youn nan rezon pou admisyon	Pousantaj (%) yo admèt kote COVID pa enkli kòm youn nan rezon pou admisyon
Capital Region	110	60	54.5%	50	45.5%
Central New York	87	50	57.5%	37	42.5%
Finger Lakes	161	62	38.5%	99	61.5%
Long Island	408	167	40.9%	241	59.1%
Mid-Hudson	271	110	40.6%	161	59.4%
Mohawk Valley	35	19	54.3%	16	45.7%
New York City	1,002	408	40.7%	594	59.3%
North Country	46	21	45.7%	25	54.3%
Southern Tier	87	31	35.6%	56	64.4%

Western New York	125	51	40.8%	74	59.2%
<b>Nan tout Eta a</b>	<b>2,332</b>	<b>979</b>	<b>42.0%</b>	<b>1,353</b>	<b>58.0%</b>

Kounye a, varyant Omikwon an reprezante plis pase 95% viris ki an sikilasyon. Pou jwenn plis enfòmasyon sou trasaj varyant lan, tanpri vizite isit la: ([Done Varyant COVID-19 | Depatman Sante \(ny.gov\)](#)).

Yè, te gen 13 nouvo lanmò total yo te rapòte akòz COVID-19, sa ki mennen total la nan 57,641. Yon repatisyon jewografik se konsa, dapre konte rezidans:

Konte	Nouvo Lanmò yo
Cattaraugus	1
Erie	1
Kings	2
Queens	3
Rensselaer	1
Richmond	1
Suffolk	4

Yo ankouraje Nouyòkè k ap chèche pran randevou pou vaksen pou timoun ki gen 5-11 zan yo pou yo kontakte pedyat pitit yo a, doktè fanmi yo, depatman sante konte yo, Sant Sante ki Kalifye nan nivo Federal (Federally Qualified Health Centers, FQHCs) yo, sant sante riral yo, oswa famasi ki ka bay vaksen yo pou gwoup laj sa a. Paran yo ak gadyen yo ka vizite [vaccines.gov](https://vaccines.gov), voye mesaj tèks kòd postal yo nan 438829, oswa rele 1-800-232-0233 pou jwenn lokal ki tou pre yo. Asire w ke founisè a ofri vaksen Pfizer-BioNTech COVID-19 la, paske lòt vaksen COVID-19 yo pa ko otorize pou gwoup laj sa a.

Vizite [sitwèb](#) nou an pou paran ak gadyen yo jwenn nouvo enfòmasyon, kesyon ak repons yo poze souvan yo, ak resous ki fèt espesyalman pou paran ak gadyen nan gwoup laj sa a.

*REMAKE: Apati 24 jen 2022, done sou vaksen an pral mete ajou chak semèn nan vandredi yo pou yo an akò ak kalandriye aktyalizasyon done ke CDC mete ajou yo. Pou w jwenn enfòmasyon adisyonèl sou Done Vaksinasyon COVID-19 ke CDC a founi, gade [https://covid.cdc.gov/covid-data-tracker/#vaccinations\\_vacc-total-admin-rate-total](https://covid.cdc.gov/covid-data-tracker/#vaccinations_vacc-total-admin-rate-total).*

###

Lèt nouvèl disponib sou sit [www.governor.ny.gov](http://www.governor.ny.gov)  
 Eta New York | Chanm Egzekitif | [press.office@exec.ny.gov](mailto:press.office@exec.ny.gov) | 518.474.8418

[ANILE ENSKRIPSYON OU](#)

